AccidentCare Site Worker Insurance Application Form
建造業人士自購綜合意外保險投保書

This Personal Accident Policy gives you additional protection and security in the event of even the worst of Accidents. Our Worldwide AccidentCare Site Worker Insurance pays compensation in the case of Accidental Death or Permanent Total Disablement, and provides cover 24 hours a day, no matter whether you are on or off the site, at home, at play or while travelling.

無論身處於世界任何地方均獲 24 小時保障。儘管是身處建築地盤工作或下班，在家中或者到外地旅遊亦能給予因意外而導致死亡、永久完全傷殘的賠償及意外受傷的保障。

BASIC BENEFITS

A. Accidental Death

If you are injured and die within 12 months of the injury and the injury is the sole cause of the death, a capital sum insured is payable.

B. Permanent Total Disablement

If you are injured and disabled within 12 months of the injury and the injury is the sole cause of your disablement, a sum equal to the percentage of compensation specified in the Policy is payable.

C. Accidental Hospital Confinement

In the event you are confined in a hospital for treatment of an injury for more than 3 consecutive days, we will pay you a daily allowance (starting from the 4th day of confinement) at 10% of the sub limit up to the result C below during the period of insurance.

Benefits

Plan (HKD)	A. Accidental Death or B. Permanent Total Disablement (Maximum Limit)	C. Accidental Hospital Confinements (Per Event)
1	$ 750,000	$ 3,500
2	$ 1,000,000	$ 5,000
3	$ 1,500,000	$ 5,000

Major Injuries and Compensation Scale Highlights

Accidental Death		100%
Permanent Total Disablement		100%
1	Total and permanent disablement from engaging in or attending to employment or occupation of any and every kind	100%
2	Loss of all sight in one or both eyes	100%
3	Total loss by physical severance or total and permanent loss of use of:	
	a) one or two limbs	100%
	b) one or both hands	100%
	c) arm above the elbow	100%
	d) arm at or below the elbow	100%
	e) leg above the knee	100%
	f) leg at or below the knee	100%

Age limit – A minimum age of 18 to a maximum of 65 years

Major Exclusions

1. Any death, disablement or injury caused by pre-existing physical or mental defect or infirmity, effects of alcohol or drugs, war, riot, strike, civil commotion, suicide or intentional self-injury, pregnancy or childbirth.
2. Flying except as a passenger in a fully licensed passenger carrying aircraft, motor cycling (as driver or passenger), winter sports (other than skating), mountaineering or rock climbing parachuting, hang gliding, underwater activities necessitating the use of breathing apparatus, any kind of racing (other than on foot or swimming), trial of speed or reliability or any sports in a professional capacity
3. Act of terrorism.
4. The Insured Person being employed or otherwise engaged in the following occupations or industries:
   a. aircrew or shipcrew,
   b. scaffolding worker,
   c. underground worker or underwater worker in tunnel, oil rigging & mining;
   d. handling of explosives materials including but not limited to explosive worker.
   e. construction worker who works outside Hong Kong Territories.

Notes – This brochure gives only an outline of the terms and conditions of the insurance cover and any information in this brochure is subject to the terms and conditions of our Policy, a copy of which can be provided to you on request.

基本保障

A. 意外身故

如閣下於意外發生後 12 個月內因該宗意外受傷而身故，本公司將作出賠償。

B. 永久完全傷殘

如閣下於意外發生後 12 個月內因該宗意外受傷而永久完全傷殘，本公司將依照保單的賠償表所列之百分率計算賠償。

C. 意外住院現金津貼

如閣下因意外而需入院治療連續多於三天，由第四天起，每天住院可獲下列 C 項保障利益金額之 10%作為現金津貼，而每保單年度總現金津貼不可超過相應 C 項金額。

保障利益

保障計劃 (港幣)	A. 意外身故 或 B. 永久完全傷殘 (最高賠償額)	C. 意外住院 現金津貼 (每宗事故)
1	$ 750,000	$ 3,500
2	$ 1,000,000	$ 5,000
3	$ 1,500,000	$ 5,000

主要傷殘及賠償計算表

意外身故		100%
永久完全傷殘而導致不能從事任何工作		
1	永久完全傷殘	100%
2	永久及完全喪失單目或雙目視力	100%
3	斷肢-因斷肢完全喪失或完全及永久喪失其功用	
	a) 一肢或雙肢	100%
	b) 一手或雙手	100%
	c) 手肘以上之手臂	100%
	d) 手肘或手肘以下之手臂	100%
	e) 膝以上之腿	100%
	f) 膝或膝以下之腿	100%

年齡限制 - 受保人必須為 18 至 65 歲之人仕

主要不保事項

1. 受保前已存在之身體或精神上之殘缺、精神病或衰弱、酗酒、濫用藥物、戰爭、暴亂、罷工、內亂、自殺或自我傷害行為、懷孕或分娩引致之死亡、傷殘及損傷。
2. 飛行(以乘客身份乘搭持牌民航機除外)、駕駛或乘坐電單車、冬季運動(溜冰除外)、攀山或攀岩、跳傘、懸掛式滑翔飛行、水肺潛水、非徒步或游泳之競賽及速度或可靠性測試，及一切職業體育運動。
3. 恐怖主義活動。
4. 受保人將從事或參與以下的職業或行業為：
   a. 空勤人員或船員，
   b. 搭棚工人，
   c. 地底或水底之隧道、油田鑽探或採礦工程工人，
   d. 處理爆炸品之工作，但不限於爆破工人，
   e. 於香港境外從事建造工程之建造業工人。

注意 - 本小冊子乃保障條款及規定之摘要，僅供參考之用。有關條款及規定一概以保單內容為準。如閣下需要保單樣本，請向本公司索取。

AccidentCare Site Worker Insurance Application Form
建造業人士自購綜合意外保險投保書

3. Please tick the appropriate box(es) for you or the insured person's occupation(s):
請閣下或受保人之職業(或多於一項)空格內加上「√」號：

(I) Details of Applicant 申請人資料

Please complete in BLOCK LETTERS and tick where appropriate. 請以英文正楷填寫並於適當空格內加上「√」號。

Full Name of Applicant 申請人姓名: ☐ Mrs. 太太 ☐ Ms. 女士 ☐ Mr. 先生 ☐ Miss 小姐
(Applicant must be aged 18 or above 申請人必須為 18 歲或以上)_____

HKID Card No. 香港身份證號碼 _____ Contact No. 聯絡電話 _____ Email Address 電郵地址 _____

Correspondence Address 通訊地址 _____

(II) Policy Particulars 投保詳情

Please complete all the following fields 必須填寫以下各項

(IIA) Policy Effective Date 保單生效日期 _____ / _____ / _____ Valid for 1 year 有效期為 1 年
DD 日 MM 月 YY 年

(IIB) The Person to be Insured 受保人資料

Name of Insured Person 受保人姓名	Relationship 關係	Date of Birth (DD/MM/YY) 出生日期 (日/月/年)	HKID Card No. 香港身份證號碼	Plan 計劃	Annual Premium (HK$) 全年保費 (港幣)
				☐ Plan 計劃 1	5,500
				☐ Plan 計劃 2	6,300
				☐ Plan 計劃 3	8,300

(IIC) Mode of Payment 保費繳付方式

☐ Yearly 年繳	☐ 12-months Installment 12 期月繳	Note: 12 months installment, monthly premium is equal to annual premium multiplied by 0.09 註：如選擇每月分期付款，月繳費用相等於年費乘以 0.09

(IID) Beneficiary 受益人資料

Name of Beneficiary 受益人姓名		Relationship with Person to be Insured 與受保人關係		HKID Card No. 香港身份證號碼	

(III) Occupation Division Information 職業工種分項資料

1. Are you or the person to be insured normally residing in Hong Kong? 閣下或受保人是否經常居於香港？	☐ Yes 是	☐ No 否
2. Are you or the person to be insured employed or engaged in the following occupations or industries 閣下或受保人是否從事或需參與以下之職業或行業：		
a. aircrew or shipcrew 空勤人員或船員	☐ Yes 是	☐ No 否
b. scaffolding worker 搭棚工人	☐ Yes 是	☐ No 否
c. underground worker or underwater worker in tunnel, oil rigging & mining 地底或水底之隧道、油田鑽探或採礦工程工人	☐ Yes 是	☐ No 否
d. handling of explosives materials 處理爆炸品之工作，但不限於爆破工人	☐ Yes 是	☐ No 否
e. construction site outside Hong Kong Territories 於香港境外從事建造工程之建造業工人	☐ Yes 是	☐ No 否

A. 土木及樓宇工程 Civil and Building Works

	1	**木工 Woodworker**	
	1a	木工 (護木)	Carpenter (Fender)
	1b	木模板工 (全科)	Carpenter (Formwork) (Master)
	1c	木模板工 (土木工程)	Carpenter (Formwork - Civil Construction)
	1d	木模板工 (土木工程) (拆板)	Carpenter (Formwork - Civil Construction) (Striking)
	1e	木模板工 (樓宇工程)	Carpenter (Formwork - Building Construction)
	1f	木模板工 (樓宇工程) (拆板)	Carpenter (Formwork - Building Construction) (Striking)
	1g	細木工	Joiner
	1h	細木工 (組裝)	Joiner (Assembling)
	2	**平水工 Leveller**	
	3	**打樁工 Piling Operative**	
	3a	打樁工 (全科)	Piling Operative (Master)
	3b	打樁工 (撞擊式樁)	Piling Operative (Percussive Pile)
	3c	打樁工 (鑽孔樁)	Piling Operative (Bored Pile)
	4	**防水工 Waterproofing Worker**	
	4a	防水工 (全科)	Waterproofing Worker (Master)
	4b	防水工 (塗膜)	Waterproofing Worker (Liquid Membrane)
	4c	防水工 (燒膠型瀝青氈)	Waterproofing Worker (Burntype Felt)
	4d	防水工 (黏貼型瀝青氈)	Waterproofing Worker (Adhesive-type Felt)
	5	**地渠及喉管工 Drain and Pipe Layer**	
	5a	地渠及喉管工 (全科)	Drain and Pie Layer (Master)
	5b	水喉工	Plumber
	5c	敷喉管工	Pipelayer
	6	**地磚鋪砌工 Paving Block Layer**	
	7	**泥水工 Cement Sand Mortar Worker**	
	7a	泥水工 (全科)	Cement Sand Mortar Worker (Master)
	7b	批盪工	Plasterer
	7c	批盪工 (盪地台)	Plasterer (Floor)
	7d	砌石工	Mason
	7e	砌磚工	Bricklayer
	7f	鋪瓦工	Tiler
	7g	鋪瓦工 (紙皮石)	Tiler (Mosaic)
	7h	鋪瓦工 (瓷瓦)	Tiler (Tile)
	8	**拆卸工 Demolition Worker**	
	8a	拆卸工 (全科)	Demolition Worker (Master)
	8b	拆卸工 (建築物)	Demolition Worker (Building)
	8c	拆卸工 (違例建築工程)	Demolition Worker (Unauthorized Building Works)
	9	**金屬鋼鐵工 Metal-steel Worker**	
	9a	金屬鋼鐵工 (全科)	Metal-steel Worker (Master)
	9b	金屬工	Metal Worker
	9c	結構鋼架工	Structural Steel Erector
	10	**建造貨運車輛駕駛員 Construction Goods Vehicle Driver**	
	10a	建造貨運車輛駕駛員 (全科)	Construction Goods Vehicle Driver (Master)
	10b	中型貨車駕駛員	Trucker Driver (Medium Goods Vehicles)
	10c	重型貨車駕駛員	Trucker Driver (Heavy Goods Vehicles)
	10d	特別用途車輛駕駛員	Trucker Driver (Special Purpose Vehicles)
	10e	掛接式車輛駕駛員	Trucker Driver (Articulated Vehicles)
	11	**索具工(叻喫) /金屬模板裝嵌工 Rigger/Metal Formwork Erector**	
	12	**海面建造機械操作工 (吊運) Marine Construction Plant Operator (Lifting)**	
	12a	海面建造機械操作工 (吊運)(全科)	Marine Construction Plant Operator (Lifting) (Master)

AccidentCare Site Worker Insurance Application Form
建造業人士自購綜合意外保險投保書

	12b	海面建造機械操作工 (吊桿)	Marine Construction Plant Operator (Lifting) (Derrick)
	12c	海面建造機械操作工 (吊臂—夾吊)	Marine Construction Plant Operator (Lifting) (Boom-grad Bucket)
	12d	海面建造機械操作工 (吊臂—鈎吊)	Marine Construction Plant Operator (Lifting) (Boom-hook)
	13	**清拆石棉工 Asbestos Abatement Worker**	
	14	**焊接工 Welder**	
	14a	普通焊接工	General Welder
	14b	結構鋼材焊接工	Structural Steel Welder
	15	**混凝土及灌漿工 Concrete and Grouting Worker**	
	15a	混凝土及灌漿工 (全科)	Concrete and Grouting Worker (Master)
	15b	混凝土工	Concretor
	15c	混凝土修補工 (混凝土剝落)	Concrete Repairer
	15d	噴射混凝土工	Shotcretor
	15e	灌漿工	Grouting Worker
	16	**雲石工 Marble Worker**	
	16a	雲石工 (全科)	Marble Worker (Master)
	16b	雲石工 (打磨)	Marble Worker (Polishing)
	16c	雲石工 (乾掛)	Marble Worker (Dry Fixing)
	16d	雲石工 (濕掛)	Marble Worker (Wet Fixing)
	17	**窗框工 Window Frame Installer**	
	18	**預應力 (拉力)工 Prestressing Operative**	
	19	**幕牆及玻璃工 Curtain Wall and Glass Panes installer**	
	19a	幕牆及玻璃工 (全科)	Curtain Wall and Glass Panes installer (Master)
	19b	玻璃工	Glazier
	19c	幕牆工	Curtain Wall Installer
	20	**鋪地板工 Floor Layer**	
	20a	鋪地板工 (全科)	Floor Layer (Master)
	20b	鋪地板工 (木地板)	Floor Layer (Timber Flooring)
	20c	鋪地板工 (塑料地板)	Floor Layer (PVC Flooring)
	21	**鋪軌工 Trackworker**	
	22	**機械設備操作工 Plant and Equipment Operator**	
	22a	岩土勘探工／鑽井工／鑽孔工	Ground Investigation Operator/Driller/Borer
	22b	機械設備操作工 (叉式起重車)	Plant and Equipment Operator (Fork-lift Truck)
	22c	機械設備操作工 (小型裝載機)	Plant and Equipment Operator (Mini-loaders)
	22d	機械設備操作工 (小型裝載機 (連配件))	Plant and Equipment Operator (Mini-loaders (with Attachments))
	22e	機械設備操作工 (平土機)	Plant and Equipment Operator (Grader)
	22f	機械設備操作工 (打樁)(全科)	Plant and Equipment Operator (Piling) (Master)
	22g	機械設備操作工 (撞擊式樁)	Plant and Equipment Operator (Percussive Pile)
	22h	機械設備操作工 (鑽孔樁)	Plant and Equipment Operator (Bored Pile)
	22i	機械設備操作工 (吊船)	Plant and Equipment Operator (Suspended Working Platform)
	22j	機械設備操作工 (拆卸)—挖掘機	Plant and Equipment Operator (Demolition) - Excavator
	22k	機械設備操作工 (挖掘機)	Plant and Equipment Operator (Excavator)
	22l	機械設備操作工 (建築工地升降機)	Builder's Lift Operator
	22m	機械設備操作工 (推土機)	Plant and Equipment Operator (Bulldozer)
	22n	機械設備操作工 (貨車吊機)	Plant and Equipment Operator (Truck-mounted Crane)
	22o	機械設備操作工 (傾卸車)	Plant and Equipment Operator (Dumper)
	22p	機械設備操作工 (搬土機)	Plant and Equipment Operator (Loader)
	22q	機械設備操作工 (塔式起重機)	Plant and Equipment Operator (Tower Crane)
	22r	機械設備操作工 (履帶式固定吊臂起重機)	Plant and Equipment Operator (Crawler-mounted Mobile Crane)
	22s	機械設備操作工 (輪胎式液壓伸縮吊臂起重機)	Plant and Equipment Operator (Wheeled Telescopic Mobile Crane)
	22t	機械設備操作工 (機車)	Plant and Equipment Operator (Locomotive)
	22u	機械設備操作工 (龍門式起重機)	Plant and Equipment Operator (Gantry Crane)
	22v	機械設備操作工 (壓實機)	Plant and Equipment Operator (Compactor)
	22w	機械設備操作工 (鏟運機)	Plant and Equipment Operator (Scraper)
	23	**鋼筋屈紮工 Bar Bender and Fixer**	
	24	**髹漆及裝飾工 Painter and Decorator**	
	24a	髹漆及裝飾工 (全科)	Painter and Decorator (Master)
	24b	髹漆及裝飾工 (內外牆輥油)	Painter and Decorator (Roller Painting)
	24c	髹漆及裝飾工 (批填漆灰)	Painter and Decorator (Surface Filling)
	24d	髹漆及裝飾工 (髹乳膠漆)	Painter and Decorator (Emulsion Painting)
	24e	髹漆及裝飾工 (髹手掃漆)	Painter and Decorator (Brushing Painting)
	24f	髹漆及裝飾工 (髹油基漆)	Painter and Decorator (Synthetic Painting)
	24g	髹漆及裝飾工 (髹透明纖維素漆)	Painter and Decorator (Clear Lacquering)
	24h	髹漆及裝飾工 (噴塗油漆)	Painter and Decorator (Texture-spray)
	24i	髹漆及裝飾工 (鐵器噴漆)	Painter and Decorator (Metal Paint Spray)
	24j	髹漆及裝飾工 (裱貼牆紙)	Painter and Decorator (Paperhanging)
	24k	髹漆及裝飾工 (繪寫字體)	Painter and Decorator (Sign Writing)
	25	**瀝青工 (道路建造) Asphalter (Road Construction)**	

B.	**機電工程 Electrical and Mechanical Works**	
26	**升降機及自動梯技工 Lift and Escalator Mechanic**	
26a	升降機及自動梯技工 (全科)	Lift and Escalator Mechanic (Master)
26b	升降機技工	Lift Mechanic
26c	自動梯技工	Escalator Mechanic
27	**空調製冷設備技工 Refrigeration/Air-Conditioning/Ventilation Mechanic**	
27a	空調製冷設備技工 (全科)	Refrigeration/Air-Conditioning/Ventilation Mechanic (Master)
27b	空調製冷設備技工 (水系統)	Refrigeration/Air-Conditioning/Ventilation Mechanic (Water System)
27c	空調製冷設備技工 (送風系統)	Refrigeration/Air-Conditioning/Ventilation Mechanic (Air System)
27d	空調製冷設備技工 (保溫)	Refrigeration/Air-Conditioning/Ventilation Mechanic (Thermal Insulation)
27e	空調製冷設備技工 (電力控制)	Refrigeration/Air-Conditioning/Ventilation Mechanic (Electrical Control)
27f	空調製冷設備技工 (獨立系統)	Refrigeration/Air-Conditioning/Ventilation Mechanic (Unitary System)
28	**消防設備技工 Fire Service Mechanic**	
28a	消防設備技工(全科)	Fire Service Mechanic (Master)
28b	手提消防設備裝配工	Fire Service Portable Equipment Fitter
28c	消防電氣裝配工	Fire Service Electrical Fitter
28d	消防機械裝配工	Fire Service Mechanical Fitter
29	**氣體裝置技工 Gas Installer**	
30	**電工 Electrician**	
30a	架空電線技工	Overhead Linesman
30b	控制板裝配工	Control Panel Assembler
30c	強電流電纜接駁技工	Cable Jointer (Power)
30d	強電流電纜接駁技工(低壓)	Cable Jointer (Lower Voltage)
30e	電氣佈線工	Electric Wireman
30f	電氣裝配工	Electrical Fitter
31	**電子設備技工(建造工作) Electronic Equipment Mechanic (Construction Work)**	
31a	電子設備技工(建造工作)(全科)	Electronic Equipment Mechanic (Construction Work) (Master)
31b	建築物防盜系統技工	Building Security System Mechanic
31c	電訊系統裝配工	Communication System Mechanic
32	**機械設備技工(建造工作) Plant and Equipment Mechanic (Construction Work)**	

AccidentCare Site Worker Insurance Application Form
建造業人士自購綜合意外保險投保書

	32a	機械設備技工(建造工作)(全科)	Plant and Equipment Mechanic (Construction Work) (Master)
	32b	建造機械技工	Construction Plant Mechanic
	32c	機械打磨裝配工	Mechanical Fitter

Exclusions: If you or the insured person are engaged in the following occupation(s), please tick the appropriate box(es)
不保項目：若閣下或受保人從事或參與以下的職業為:

	33	**搭棚工人 Scaffolder**	
	33a	棚架工(全科)	Scaffolder (Master)
		搭建及拆除建造、修理或裝修工作及其他各類構築物所需的竹棚	Erecting and dismantling bamboo scaffolding required in construction, repair or decoration work in other forms of structures
		搭建、拆除及修理用於建造工作的金屬棚架	Erecting , dismantling and repairing bamboo scaffolding required in construction work
	33b	竹棚工	Bamboo Scaffolder
		搭建、拆除及修理用於建造工作的竹棚	Erecting, dismantling and repairing bamboo scaffolding required in construction work
	33c	金屬棚架工	Metal Scaffolder
		搭建、拆除及修理用於建造工作的金屬棚架	Erecting, dismantling and repairing metal scaffolding required in construction work.
	34	**地底或水底之隧道、油田鑽探或採礦工程工人 Underground worker or underwater worker in tunnel, oil rigging & mining**	
	34a	手挖沉箱工	Hand-dug Caisson Worker
		以手挖沉箱的方法，建造地下沉箱	Constructing underground caissons by hand-dug caisson method
	34b	地渠工	Drainlayer
		敷設及連接地下渠道、建造沙井，裝設渠管及配件，用混凝土將渠管的底部墊好，並將渠管兩側批斜及四週圍好	Laying and joining underground drains, constructing manholes, installing pipes and fittings, constructing beds and haunches, and surrounding pipes with concrete
	34c	機械設備操作工 (隧道)—鑽孔機	Plant and Equipment Operator (Tunneling) - Jumbo Drilling
		於隧道內操作鑽孔機	Operating jumbo drilling machines inside tunnels
	34d	機械設備操作工(隧道)—拱塊安裝	Plant and Equipment Operator (Tunneling) -Segment Erection
		於隧道內操作作拱塊安裝機械	Operating segment erection machines inside tunnels
	34e	機械設備操作工(隧道)—鑽挖機械	Plant and Equipment Operator (Tunneling) -Tunnel Boring Machine
		於隧道內操作隧道鑽挖機械	Operating tunnel boring machines inside tunnels
	34f	潛水員(建造工作)	Diver (Construction Worker)
		(a)執行於水底進行並關於檢查、建造、修理及拆卸構築物的工作	(a) Performing underwater operations related to inspection, construction and repair of structures and demolition
		(b)撰寫(a)項所述各種工作的報告	(b) Preparing reports on the operations mentioned in items (a)
	35	**處理爆炸品之工作，但不限於爆破工人 Handling of explosives materials including but not limited to explosive worker**	
	35a	爆破工 - 爆石工	Blasting Worker – Shotfirer
		在礦場、採石場、土木工程及建築地盤，從事計算、準備、安裝及引爆炸藥	Calculating, preparing, loading and detonating explosive charges in mines, quarries, civil engineering and building sites
	35b	爆破工 - 鑽破工	Blasting Worker - Rock Breaking Driller
		操作氣鑽或油壓鑽鑽孔或將混凝土、石或其他硬物鑽開	Operating pneumatic or hydraulic drills to make holes and openings or break up concrete, rocks or other hard materials

If your occupation is not listed above, or you have any questions about your occupation, please contact the Company. If there is any change to your occupation, business or employment the Company must be notified immediately. 如閣下之職業未有包括於上述列表中，請向本公司查詢。如閣下之受僱情況、職業、職責有任何變更，閣下必須立即以書面通知本公司。

(IV) Renewal Arrangement 續保安排

The Policy will be automatically renewed on an annual basis on the same terms or with any changes that may be specified in the renewal notice. The renewal notice will be issued before the expiry of the current period of the insurance policy, and will specify the amount of the premium for the renewal term. This premium will be charged to the designated credit card account. If the Insured does not want to renew the Policy, or any details of the designated credit card account change, please contact FWD General Insurance Company Limited in writing at least 14 days before the expiry of the current period of the insurance policy.

保單每年將按照同樣的條款或按照在續保通知書上所述之更改而被自動續保。續保通知書將於保單到期日之前被發出。保費通知書將列出續保所需之保費而此保費將會在投保人的指定信用卡戶口內扣除。

如投保人不欲續保或投保人指定信用卡的戶口資料已被更改，請於保單到期日十四日前以書面形式跟富衛保險有限公司聯絡。

(V) Payment Method 付款方法
(by Credit Card only 只接受信用卡付款)

Type of Credit Card 信用卡種類 ☐ Visa ☐ MasterCard

Credit Card No. 信用卡號碼

Cardholder' s Name
持卡人姓名 _____

Card Expiry Date 信用卡有效期至

		-				

MM 月 YYYY 年

I hereby authorize FWD General Insurance Company Limited to charge and debit subsequent premiums from my Credit card account specified for this insurance and renewal. 本人茲授權富衛保險有限公司從本人列明的信用卡賬戶支取此保險所應繳之保費及其後的續保費用。

_____ _____
Cardholder' s Signature 持卡人簽署 Date 日期

***The payer and the policyholder must be the same person. No third party payment is accepted. 付款人及保單持有人必須為同一人。第三者付款將不獲接納。**

PSWP 08/17

FWD General Insurance Company Limited 富衛保險有限公司
7/F., FWD Financial Centre, 308 Des Voeux Road Central, Hong Kong
香港中環德輔道中308號富衛金融中心7樓 T 3123 3123 F 2850 3031

AccidentCare Site Worker Insurance Application Form
建造業人士自購綜合意外保險投保書

Personal Information Collection Statement ("PICS")

1. From time to time, it is necessary for you to supply **FWD General Insurance Company Limited** (the "Company") or agents and representatives acting on its behalf with personal information and particulars in connection with our services and products. Failure to provide the necessary information and particulars may result in the Company being unable to provide or continue to provide these services and products to you.
2. The Company may also generate and compile additional personal data using the information and particulars provided by you. All personal data collected, generated and compiled by the Company about you from time to time is collectively referred to in this PICS as "Your Personal Data".
3. "Your Personal Data" will also include personal data relating to your dependents, beneficiaries, authorised representatives and other individuals in relation to which you have provided information. If you provide personal data on behalf of any person you confirm that you are either their parent or guardian or you have obtained that person's consent to provide that personal data for use by the Company for the purposes set out in this PICS.
4. As detailed in this PICS, Your Personal Data may also be processed by the Company's subsidiaries, holding companies, associated or affiliated companies and companies controlled by or under common control with the Company (collectively, "the Group").
5. The purposes for which Your Personal Data may be used are as follows:
   (i) providing our services and products to you, including administering, maintaining, managing and operating such services and products;
   (ii) processing, assessing and determining any applications or requests made by you in connection with our services or products and maintaining your account with the Company;
   (iii) developing insurance and other financial services and products;
   (iv) developing and maintaining credit and risk related models;
   (v) processing payment instructions;
   (vi) determining any indebtedness owing to or from you, and collecting and recovering any amount owing from you or any person who has provided any security or other undertakings for your liabilities;
   (vii) exercising any rights that the Company may have in connection with our services and/or products;
   (viii) carrying out and/or verifying any eligibility, credit, physical, medical, security, underwriting and/or identity checks in connection with our services and products;
   (ix) any purposes in connection with any claims made by or against or otherwise involving you in respect of any of our services or products, including, making, defending, analysing, investigating, processing, assessing, determining, responding to, resolving or settling such claims;
   (x) performing policy reviews and needs analysis (whether or not on a regular basis);
   (xi) meeting disclosure obligations and other requirements imposed by or for the purposes of any laws, rules, regulations, codes of practice or guidelines (whether applicable in or outside Hong Kong) binding on the Company or any other member of the Group, including making disclosure to any legal, regulatory, governmental, tax, law enforcement or other authorities (including for compliance with sanctions laws, the prevention or detection of money laundering, terrorist financing or other unlawful activities) or to any self-regulatory or industry bodies such as federations or associations of insurers;
   (xii) for statistical or actuarial research undertaken by the Company or any member of the Group; and
   (xiii) fulfilling any other purposes directly related to (i) to (xii) above.
6. Your Personal Data will be kept confidential, but to facilitate the purposes set out in paragraph 5 above, the Company may transfer, disclose, grant access to or share Your Personal Data with the following:
   (i) other members of the Group;
   (ii) any person or company carrying on insurance-related and/or reinsurance-related business which is engaged by the Company in connection with the Company's business;
   (iii) any physicians, hospitals, clinics, medical practitioners, laboratories, technicians, loss adjustors, risk intelligence providers, claims investigators, legal advisors and/or other professional advisors engaged in connection with the Company's business;
   (iv) any agent, contractor or service provider providing administrative, distribution, credit reference, debt collection, telecommunications, computer, call centre, data processing, payment processing, printing, redemption or other services in connection with the Company's business; and/or
   (v) any official, regulator, ministry, law enforcement agent or other person (whether within or outside Hong Kong) to whom the Company or another member of the Group is under an obligation or otherwise required or expected to make disclosures under the requirements of any law, rules, regulations, codes of practice or guidelines (whether applicable in or outside Hong Kong).
7. Your Personal Data may be transferred or disclosed to any assignee, transferee, participant or sub-participant of all or any substantial part of the Company's business.
8. The Company is only allowed to (i) use Your Personal Data in direct marketing; or (ii) provide Your Personal Data to another person or company for its use in direct marketing, if you provide your consent or do not object in writing.
9. In connection with direct marketing, the Company intends:
   (i) to use your name, contact details, services and products portfolio information, financial background and demographic data held by the Company from time to time in direct marketing to market the following classes of services and products offered by the Company, other members of the Group and/or Our Business Partners (being providers of the product and services described below) from time to time:
   a. insurance services and products;
   b. wealth management services and products;
   c. pensions, investments, brokering, financial advisory, credit and other financial services and products;
   d. health-check and wellness services and products;
   e. media, entertainment and telecommunications services;
   f. reward, loyalty or privileges programmes and related services and products; and
   g. donations and contributions for charitable and/or non-profit making purposes; and
   (ii) to provide your name and contact details to any members of the Group and/or Our Business Partners for their use in direct marketing the classes of services and products described in paragraph 9(i) above (including, in the case of Our Business Partners, for money or other commercial benefit).

The Company intends to send you marketing communications or materials and use Your Personal Data in accordance with paragraphs 8 & 9 above. If you do NOT agree to receive such marketing communications or the Company's intended use of Your Personal Data, you may write to the Corporate Data Protection Officer of the Company at the address below to opt out from direct marketing at any time:

Corporate Data Protection Officer
FWD General Insurance Company Limited
1st Floor, FWD Financial Centre,
308 Des Voeux Road Central
Hong Kong

10. To facilitate the purposes set out in paragraphs 5 and 9 above, the Company may transfer, disclose, grant access to or share Your Personal Data with the parties set out in paragraphs 6 and 9(ii) and you acknowledge that those parties may be based outside Hong Kong and that Your Personal Data may be transferred to places where there may not be in place data protection laws which are substantially similar to, or serve the same purposes as, the Personal Data (Privacy) Ordinance.
11. Under the Personal Data (Privacy) Ordinance you have the right to request access to Your Personal Data held by the Company and request correction of any of Your Personal Data which is incorrect and the Company has the right to charge you a reasonable fee for processing and complying with your data access request.
12. Requests for access to or correction of Your Personal Data should be made in writing to the Corporate Data Protection Officer of the Company at the address above. Should you have any queries please do not hesitate to call our Customer Service Hotline on 3123 3123.
13. In case of discrepancies between the English and Chinese versions of this PICS, the English version shall apply and prevail.
14. The Company reserves the right, at any time effective upon notice to you, to add to, change, update or modify this PICS.

AccidentCare Site Worker Insurance Application Form
建造業人士自購綜合意外保險投保書

收集個人資料聲明

1. 閣下需要不時向富衛保險有限公司（「本公司」）或本公司的代理及代表就本公司的服務及產品提供個人資料及詳情。如未能提供所需資料及詳情，可能會導致本公司無法向閣下提供或繼續提供有關服務及產品。
2. 本公司亦可以利用閣下提供的資料及詳情製作及匯編額外的個人資料。本公司不時收集、製作及匯編的所有個人資料，以下統稱為「閣下的個人資料」。
3. 「閣下的個人資料」亦包括由閣下提供有關閣下的受養人、受益人、獲授權代表及其他人士的資料。如閣下代表他人提供個人資料，閣下確認閣下乃是他們的父母或監護人或閣下已取得有關人士之同意提供有關人士之個人資料予本公司作本聲明之用途。
4. 如本聲明所述，閣下的個人資料亦可能被本公司的附屬公司、控股公司、聯營或聯屬公司或本公司控制的公司或與本公司受共同控制的公司（統稱「本集團」）處理。
5. 閣下的個人資料可能用於以下用途：
   (i) 向閣下提供本公司的服務及產品包括管理、維持、處理及運作有關服務及產品；
   (ii) 處理、評估及決定閣下就本公司的服務或產品而提出的任何申請或要求，以及維持閣下在本公司的賬戶；
   (iii) 發展保險及其他金融服務及產品；
   (iv) 發展及維持本公司信貸及風險之相關模型；
   (v) 處理付款指示；
   (vi) 釐訂任何欠付閣下或閣下所欠的負債，及向閣下或任何為閣下的債務提供擔保或其他承諾的人士收取及追討欠款；
   (vii) 行使與本公司的服務及／或產品有關的任何權利；
   (viii)就本公司之服務及產品作出資格、信貸、身體、醫療、擔保、承保及／或身份核証；
   (ix) 用於任何因本公司的產品或服務而由閣下提出或本公司對閣下提出的申索，包括作出、抗辯、分析、調查、處理、評核、決定、回應、解決或和解有關申索；
   (x) 進行保單審閱及需求分析（不論是否定期進行）；
   (xi) 本公司或本集團的其他成員根據任何法律、規則、規例、實務守則或指引（不論在香港境內或境外適用）要求而須作出披露，包括向任何法定機構、監管機構、政府機構、稅務機構、執法機構或其他機構（包括為遵守制裁法、避免或偵查洗錢、恐怖分子資金籌集或其他不法活動）或向任何獨立監管或行業團體（如保險業聯會或協會等）作出披露；
   (xii) 作本公司或本集團的任何成員的統計或精算研究；及
   (xiii)履行與上文第(i) 至 (xii)段直接有關的其他用途。
6. 閣下的個人資料將被保密但為達成上文第 5 段列出的用途，本公司可能將閣下的個人資料轉移、披露、讓其查閱或與以下各方共同使用：
   (i) 本集團的其他成員；
   (ii) 任何因本公司業務而聘用之經營保險相關及／或再保險相關業務之人士或公司；
   (iii) 任何因本公司業務而聘用的治療師、醫院、診所、醫生、化驗所、技師、損失理算人、風險情報供應商、索賠調查人、法律顧問及/或其他專業顧問；
   (iv) 任何向本公司之業務提供行政、分銷、信貸資料庫、債務追討、電訊、電腦、熱線中心、資料處理、付款處理、印刷、贖回或其他服務的代理人、承包商或服務供應商；及／或
   (v) 任何本公司或本集團的其他成員負有責任或需要或預期要根據任何法律、規則、規例、實務守則或指引（不論在香港境內或境外適用）作出披露的官員、規管者、部門、執法代理或其他人士（不論在香港境內或境外）。
7. 閣下的個人資料可能被轉移或披露予任何承讓人、受讓人、本公司業務的任何實質部分的參與人或次參與人。
8. 本公司只可在閣下作出書面同意或不反對的情況下 (i) 使用閣下的個人資料作直接促銷用途，或 (ii) 將閣下的個人資料提供予其他人士或公司作其直接促銷用途。
9. 就直接促銷而言，本公司擬：
   (i) 使用本公司不時持有的閣下姓名、聯絡資料、服務及產品組合資料、財務背景及人口統計資料作直接促銷用途銷售本公司、本集團其他成員及／或本公司之業務夥伴（即以下產品及服務的供應商）不時提供的下列服務及產品：
      a. 保險服務及產品；
      b. 財富管理服務及產品；
      c. 退休金、投資、經紀、財務諮詢、信貸及其他金融服務及產品；
      d. 健康檢查及健康服務及產品；
      e. 媒體、娛樂及電信服務；
      f. 獎賞、客戶忠誠或優惠計劃及相關服務及產品; 及
      g. 為慈善及/或非牟利用途的捐款及捐贈。
   (ii) 將閣下的姓名及聯絡資料提供予本集團任何成員及／或本公司之業務夥伴，讓其用於直接促銷上文第 9(i)段所載的服務或產品（如為業務夥伴，則包括作金錢或其他商業利益）。

   本公司有意向閣下送交推廣訊息或資料及根據上述第 **8** 及第 **9** 段使用閣下的個人資料。如閣下不同意接收有關的推廣訊息或本公司擬對閣下的個人資料的使用，閣下可於任何時間致函本公司的資料保護主任並將函件郵寄至以下地址, 藉以行使閣下不同意此項安排的權利:

   富衛保險有限公司
   香港德輔道中 308 號
   富衛金融中心 1 樓

10. 為達成上文第 5 及第 9 段所列出的目的，本公司可能將閣下的個人資料轉移、披露、讓其查閱或與上文第 6 及第 9(ii)段所列的各方共同使用及閣下知悉有關一方可能設在香港以外的地方及閣下的個人資料可能被轉往的地方未必設有與《個人資料（私隱）條例》大致相同或用作同一用途的資料保護法。
11. 根據《個人資料（私隱）條例》，閣下有權要求查閱本公司所持有閣下的個人資料，並要求改正閣下的不正確個人資料及本公司有權就處理及遵行閣下的查閱資料要求而收取合理費用。
12. 查閱或改正閣下的個人資料要求，應以書面形式向本公司的資料保護主任提出並將函件郵寄至上述地址。如閣下有任何疑問敬請致電本公司之客戶服務熱線 3123 3123。
13. 中英文本如有歧異，概以英文本為準。
14. 本公司保留隨時增補、更改、更新及修訂本聲明之權利，並任何更改將於發出通知時起生效。

Declaration 聲明

I/WE HEREBY DECLARE AND AGREE THAT:

1. The information and particulars provided on this application form are accurate, true and complete and are given to the best of my knowledge and belief. I/We have not withheld any material information and accept that this application and declaration shall form the basis of the contract between the Company and me/us. I hereby acknowledge that failure to supply true and accurate answers to this application or inform the Company of all material information about this application may render the Company unable to accept or process this application or the insurance policy void.
2. The insurance coverage applied for shall only take effect when this application has been accepted by the Company and I/We have paid the required premium.
3. (If applicable) I/We have obtained the authorisation from the insured person to provide the information requested in this application and to deal with and receive or request information concerning the insured person from the Company in relation to any matters arising from this application. I/We further acknowledge that the insured person has been explicitly informed and agrees that his/her personal data will be transferred to the Company for the purpose of this application and has been informed of his/ her rights under the Personal Data (Privacy) Ordinance.
4. **I/we have read, understood and accepted the PICS.**
   The Company intends to send you marketing communications or materials and use your Personal Data in accordance with paragraphs 8 & 9 of the PICS. If you do not agree to receive such marketing communications or the Company's intended use of your Personal Data, please tick below to exercise your right to opt-out.

☐ **Opt-out marketing communications or materials and the Company's intended use of my personal data**

Where the Applicant(s) has/have an Insurance Broker:
I/We understand, acknowledge and agree that, as a result of the purchasing and taking up the policy by me/us, with the policy issued by the Company, the Company will pay my/our authorized insurance broker commission during the continuance of the policy including renewals, for arranging the said policy. (If applicable) Where the applicant is a body corporate, I/We am/are the authorized person(s) signing on behalf of the applicant and I/We further confirm to the Company that I/We am/are authorized to do so.
I/We understand that the above agreement is necessary for the Company to proceed with the application.

本人 / 我們，謹此聲明並同意：

1. 於此申請表格內所提供的資料及細節均是準確無誤，真實及為事實之全部，並且是盡本人 / 我們所知及所信而作答的。本人 / 我們並沒有隱瞞任何重要資料及同意此申請表格之內容及聲明將成為本公司及本人 / 我們之保險合約之承保根據。本人 / 我們在此確認，如未能提供真實及準確無誤之資料或通知本公司任何有關此保險申請之重要資料，將可能導致本公司不能接受或處理此保險申請或令本保單失效。
2. 保障一概必須在本申請獲本公司接納後及本人 / 我們已繳交應付保費後始可生效。
3. （如適用）本人 / 我們已獲受保人授權提供本申請所需之一切資料，並就本申請之相關事宜，與本公司進行交涉，並向其接收或索取與受保人有關之資料。本人 / 我們並確認受保人已獲明確通知及同意，其個人資料將會轉介予本公司作辦理本申請之用，亦已獲通知其在個人資料（私隱）條例下所享有的權利。
4. 本人 / 我們已閱讀、明白及接受收集個人資料聲明。
   富衛有意向閣下送交推廣訊息或資料及根據收集個人資料聲明第 8 及第 9 段使用閣下的個人資料。如閣下不同意接收有關的推廣訊息或富衛擬對閣下的個人資料的使用，請在以下有關方格內加上剔(✓) 號。

☐ 拒絕接收推廣訊息或資料及富衛擬對本人的個人資料的使用

如申請人有保險經紀：
本人 / 我們明白、確知及同意，本公司會就本人 / 我們購買及接受其簽發的保單，於保單有效期內（包括續保期）向負責替本人 / 我們安排有關保單的獲授權保險經紀支付佣金。（如適用）假如申請人為法人團體，本人 / 我們為代表申請人簽署的獲授權人員並向本公司確認本人 / 我們已獲該法人團體授權。
本人 / 我們亦明白本公司必須取得申請人的上述同意，才可以處理其保險申請。

Signature of Applicant / Individual to whom the PICS is given
申請人 / 獲發收集個人資料聲明人士簽署 _____

Name of Agent / Broker/ Technical Representative
代理人 / 經紀 / 業務代表 _____

Date
日期 _____

Account Code
賬戶號碼 _____